

# التقدم في رصد مؤشر الأراضي الخاص بأهداف التنمية المستدامة 1.4.2

14 كانون الأول/ديسمبر 2023

**Clinton Omusula.**

المبادرة العالمية للمؤشرات المتعلقة بالأراضي/ الشبكة العالمية لوسائل استغلال الأراضي  
برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية

- الصورة الأكبر: الأرض في خطة عام 2030
- الوحدة المشتركة لمؤشرات أهداف التنمية المستدامة 1.4.2 و1.5.1 - نظرة عامة
- التقدم العالمي والإقليمي في الإبلاغ عن أهداف التنمية المستدامة 1.4.2 و1.5.1

# الصورة الأكبر: الأرض في خطة عام 2030

روابط قوية بين إدارة الأراضي والأمن وخطة عام 2030: تم الاعتراف بأمن حيازة الأراضي باعتباره ذا أهمية كبيرة لتحقيق خطة عام 2030 - أهداف التنمية المستدامة.



الحد من عدم المساواة بين الجنسين، وتحسين الوصول إلى الأراضي والموارد الإنتاجية



تحسين الرعاية الاجتماعية للمزارعين أصحاب الحيازات الصغيرة



القضاء على الفقر، والحد من عدم المساواة في الحصول على الموارد.



الأرض، الصراعات، العدالة، السلام، الاستقرار



الإدارة المستدامة لاستخدام الأراضي من أجل التجديد/المرونة المناخية



تحسين تخطيط وإدارة استخدام الأراضي في أسواق ومعاملات الأراضي الحضرية

تساعد المؤشرات المتعلقة بملكية الأراضي وحقوقها في إطار أهداف التنمية المستدامة بشكل روتيني على توليد بيانات قابلة للمقارنة ومصنفة حسب الجنس لدعم اتخاذ القرارات القائمة على الأدلة بشأن الإدارة المسؤولة للأراضي من أجل التنمية المستدامة.

# مؤشرات أهداف التنمية المستدامة 1.4.2 و1.5.1

0 المساواة بين الجنسين



الغاية 5.2

إجراء إصلاحات لمنح المرأة حقوقاً متساوية في الموارد الاقتصادية، وكذلك إمكانية حصولها على حق الملكية والسيطرة على الأرض...

المؤشر الفرعي - 1.5.1 (أ)

نسبة مجموع المزارعين الذين يمتلكون أراضٍ زراعية أو لديهم حقوق مضمونة في الأراضي الزراعية (من إجمالي السكان الزراعيين)، حسب الجنس

المؤشر الفرعي - 1.5.1 (ب)

حصة المرأة بين الملاك أو أصحاب الحقوق في الأراضي الزراعية، حسب نوع الحيازة

المؤشر 1.5.1

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

القضاء على الفقر



الغاية 1.4

كفالة تمتع جميع الرجال والنساء، [...] ، بنفس الحقوق في الحصول على الموارد الاقتصادية، [...]، وعلى حق امتلاك الأراضي والتصرف فيها [...]، بحلول عام 2030

المؤشر 1.4.2

البنك الدولي  
برنامج الأمم المتحدة  
للمستوطنات البشرية

نسبة مجموع السكان البالغين الذين لديهم حقوق مضمونة لحيازة الأرض:

(1) لديهم مستندات معترف بها قانوناً

و

(2) الذين يعتبرون حقوقهم في الأرض مضمونة، حسب الجنس ونوع الحيازة

## الوثائق المعترف بها قانوناً: (سند الملكية، شهادة الملكية العرفية، عقد الإيجار، إلخ.)

- تسجيل ونشر المعلومات حول طبيعة وموقع الأراضي والحقوق وأصحاب الحقوق بشكل تعترف به الحكومة وبالتالي فهو رسمي.
- ستحدد البيانات الوصفية الخاصة بكل بلد الوثائق المتعلقة بحقوق الأراضي التي سيتم اعتبارها معترفاً بها قانونياً.

## ضمان أمن الحيازة:

- تصور الفرد لاحتمالية الخسارة غير الطوعية للأرض، مثل عدم الاتفاق على حقوق ملكية الأرض أو القدرة على استخدامها، بغض النظر عن الوضع الرسمي
- على الرغم من أنه يمكن تصور غالبية تعرض أولئك الذين ليس لديهم وثائق حقوق ملكية الأراضي للتهديد، ويمكن اعتبار من يملك هذه الوثائق محمياً، إلا أنه قد تكون هناك حالات تكون فيها حقوق الأرض الموثقة وحدها غير كافية لضمان أمن الحيازة.
- من المهم أيضاً الحصول على معلومات حول رضا الناس عن جودة الخدمة والشفافية والملاءمة وسهولة الوصول والقدرة على تحمل تكاليف الخدمات الإدارية للأراضي وأنظمة العدالة

# المنهجية المنسقة للفقرات 1.4.2 و 1.5.أ

يقدم المؤشران بعض أوجه التشابه وكذلك الاختلافات. يتناول كلاهما مواضيع الأرض والحقوق الفردية ويقومان بالترويج للبيانات المفصلة حسب الجنس. ومع ذلك، فإن الاختلافات بين الاثنين لا يمكن إهمالها:

يختلف المؤشران في مدى تعريف حقوق  
حيازة الأراضي

المؤشر ٢-٤-١

تنظر في المستندات المعترف بها قانوناً  
والتصورات المتعلقة بالحيازة المضمونة

المؤشر ١-٥-أ

ينظر في حقوق الحيازة "بحكم الواقع" من خلال  
النظر في كل من الوثائق القانونية وحقوق نقل  
الملكية. الحائز هو فرد يقدم واحداً على الأقل من  
الشروط البديلة

يتناول المؤشران مجموعات  
سكانية مختلفة

المؤشر ٢-٤-١

جميع السكان البالغين في البلاد

المؤشر ١-٥-أ

سكان زراعيون

يتناول المؤشران أنواع مختلفة من  
الأراضي

المؤشر ٢-٤-١

جميع أنواع الأراضي (أي سكنية،  
تجارية، إلخ.)

المؤشر ١-٥-أ

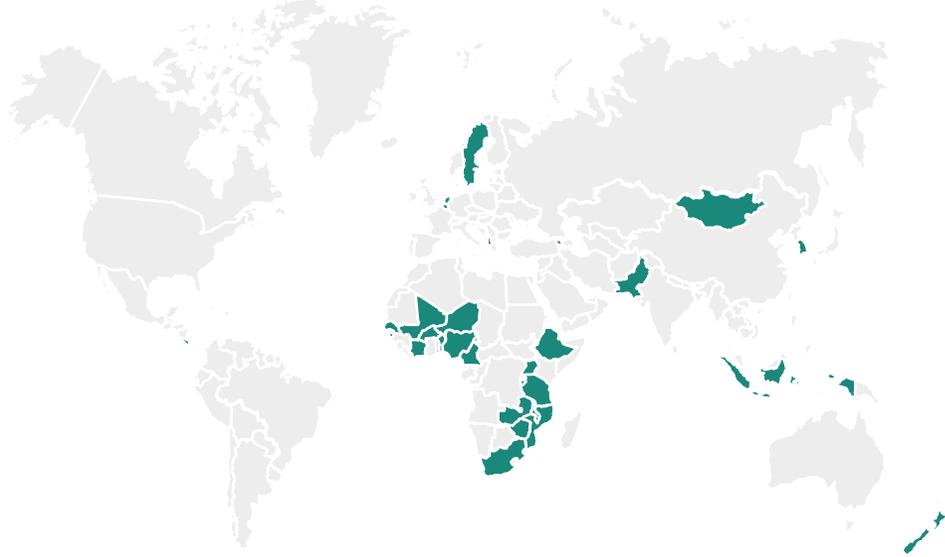
الأراضي الزراعية

# مصادر البيانات الرسمية والمنهجية الخاصة بمؤشرات أهداف التنمية المستدامة 1.4.2 و1.5



- قامت الوكالات الراعية، بالتعاون مع المبادرة العالمية للمؤشرات المتعلقة بالأراضي والفريق العامل العالمي للمانحين المعني بالأراضي، **بتنسيق التعاريف وأدوات جمع البيانات** لتسهيل الرصد المتزامن لهدفي التنمية المستدامة 1.4.2 و1.5 بسبب التشابه في احتياجات البيانات
- تم نشر منهجية معتمدة عالمياً (من قبل فريق الخبراء المشترك بين الوكالات **لأهداف التنمية المستدامة**) في عام 2019 وترجمتها إلى العربية والفرنسية والإسبانية والروسية.
- وهو يوفر مجموعة من 5 خيارات للاستبيان لدمجها في المسوحات التمثيلية الوطنية ذات الصلة لجمع البيانات من الأفراد في الأسرة.
- إضافة إلى **بيانات المسح**، يستفيد مؤشر هدف التنمية المستدامة 1.4.2 (أ) من **البيانات الإدارية من وزارات الأراضي الوطنية ووكالات المساحة** وما إلى ذلك.
- ملحوظة: تخضع البيانات الإدارية للقيود المفروضة على مستودعات البيانات الإدارية الموجودة مسبقاً. على سبيل المثال، الانحراف وعدم الاكتمال وما إلى ذلك.

# حالة الإبلاغ عن مؤشر أهداف التنمية المستدامة 1.4.2

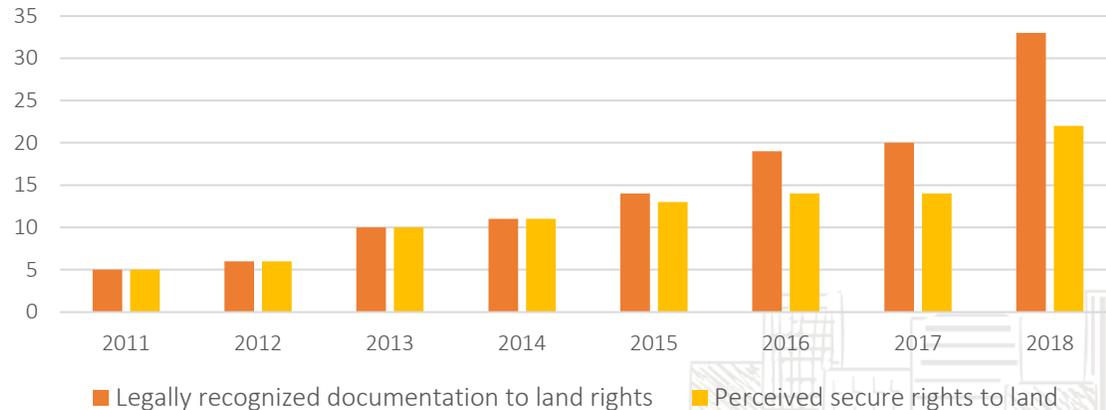


إجمالي البلدان التي أبلغت: 33 (تم جمع البيانات بين عامي 2011 و2018)

الإبلاغ عن المؤشر: 1.4.2 (أ) - 33 دولة  
1.4.2 (ب) - 21 دولة

**أفريقيا: 22 دولة**- بنين، بوركينا فاسو، بروندي، الكاميرون، كوت ديفوار، إثيوبيا، غينيا، غينيا بيساو، موزمبيق، ليسوتو، ملاوي، مالي، النيجر، نيجيريا، رواندا، السنغال، جنوب أفريقيا، توغو، أوغندا، تنزانيا، زامبيا، زيمبابوي  
**آسيا: 5 دول** - أرمينيا، إندونيسيا، منغوليا، باكستان، جمهورية كوريا  
**أوروبا: 4 دول**- ألبانيا، بلجيكا، هولندا، السويد  
**الأمريكتين: دولة واحدة**- كوستاريكا  
**أوقيانوسيا: دولة واحدة** - نيوزيلندا

SDG 1.4.2 Reporting

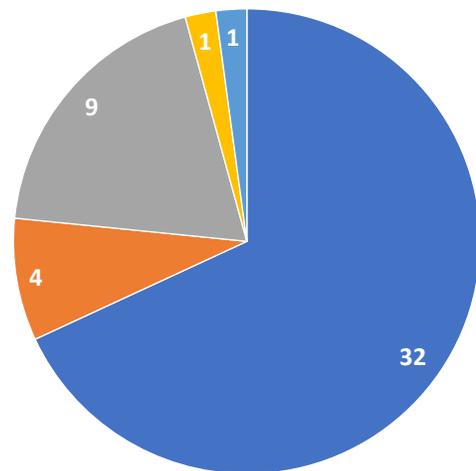


الرسالة الرئيسية:

1. يتزايد عدد البلدان التي تقدم التقارير، وقد زاد بشكل خاص في عام 2018 فيما يتعلق بحقوق الأراضي الموثقة، و
2. البيانات المتعلقة بحقوق الأرض المتصورة أكثر ندرة من الحقوق الموثقة، ويلزم توجيه المزيد من الجهود للتأكيد على أهمية هذا المؤشر الفرعي.

# حالة الإبلاغ عن مؤشر أهداف التنمية المستدامة 1.أ.5

SDG 5.a.1 indicator data availability by region



■ Africa ■ Americas ■ Asia

• تم الوصول إلى حالة المستوى 2 (2017) ولكن عدد محدود من البلدان التي أبلغت عن إعادة التصنيف إلى حالة المستوى 1 (50% من البلدان والسكان المشمولين في كل منطقة)

• تم الإبلاغ عن المؤشر 1.أ.5 في 47 دولة: أفريقيا هي المنطقة التي تتوفر لدينا فيها معظم البيانات

• أوقيانوسيا: بابوا غينيا الجديدة

• أفريقيا: بنين، بوركينا فاسو، بروندي، الكامرون، تشاد، جزر القمر، كوت ديفوار، جمهورية الكونغو الديمقراطية، إثيوبيا، غامبيا، غانا، غينيا، غينيا بيساو، كينيا، ليسوتو، ليبيريا، مدغشقر، ملاوي، مالي، موريتانيا، موزمبيق، ناميبيا، النيجر، نيجيريا، رواندا، السنغال، سيراليون، توغو، أوغندا، تنزانيا، زامبيا، زيمبابوي

• الأمريكتان: غواتيمالا، هايتي، هندوراس، بيرو

• آسيا: أفغانستان، أرمينيا، كمبوديا، الهند، إندونيسيا، قيرغيزستان، ميانمار، نيبال، باكستان

• أوروبا: ألبانيا

## دعم القدرات من برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية للدول الأعضاء

دعم القدرات الإقليمية المستمر لجمع البيانات وإعداد التقارير حول مؤشرات أهداف التنمية المستدامة 1.4.2 و1.5.

- المرحلة الأولى (2020-2021): كينيا، رواندا، تونس، العراق
- المرحلة الثانية (2021-2023): السنغال، زامبيا، أوغندا، جمهورية الكونغو الديمقراطية، ماليزيا، قطر، المغرب، الصومال
- ورش عمل إقليمية لبناء القدرات: الأردن 2021، الأردن 2022 (GLF)، ممثلو مكاتب الإحصاء في الإسكوا 2021 – افتراضياً؛ التدريب الافتراضي لمنطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا 2020 و2021
- تم الاتصال بـ 165 دولة في أحدث حملة بيانات في مايو 2023 لتقييم مدى استعداد البلدان للإبلاغ عن كل من الفقرتين 1.4.2 و1.5 - للحصول على دعم القدرات المستهدف من قبل الجهات الوصية.

- ❖ **Measuring Individuals' Rights to Land; An Integrated Approach to Data Collection for SDG Indicators 1.4.2 and 5.a.1 (English, Arabic, French, Spanish, Russian):** <https://gltn.net/2019/08/27/measuring-individuals-rights-to-land/>
- ❖ **SDG Indicator 5.a.1 – Equal tenure rights for women on agricultural land (E-learning course):** <https://www.unsdglearn.org/courses/sdg-indicator-5-a-1-equal-tenure-rights-for-women-on-agricultural-land-2/>
- ❖ **E-learning course on SDG Indicator 1.4.2 -** <https://gltn.net/2021/12/07/e-learning-course-on-sdg-indicator-1-4-2/>
- ❖ **Metadata for SDG Indicator 1.4.2:** <https://unstats.un.org/sdgs/metadata/files/Metadata-01-04-02.pdf>
- ❖ **Metadata for SDG Indicator 5.a.1:** <https://unstats.un.org/sdgs/metadata/files/Metadata-05-0a-01.pdf>
- ❖ **Getting it Right from Planning to Reporting: A Guidance Tool on Improving the Quality of Women's Land Rights Data And Statistics** <https://gltn.net/2021/06/08/getting-it-right-from-planning-to-reporting-a-guidance-tool-for-womens-land-rights-data-and-statistics/>
- ❖ **Guidelines for Impact Evaluation of Land Tenure and Governance Interventions:** <https://gltn.net/download/guidelines-for-impact-evaluation-of-land-tenure-and-governance-interventions-2/>
- ❖ **The How to Guide for Integrating Impact Evaluation into Programming:** <https://gltn.net/2021/01/13/the-how-to-guide-for-integration-of-impact-evaluation-into-programming/>

# شكرا

للمزيد من المعلومات الرجاء التواصل مع:

[clinton.omusula@un.org](mailto:clinton.omusula@un.org)